

## اظهارات شخصی در مورد درآمد و دارایی

اسم:

اسم خانوادگی:

دوف نمبر:

شما قوانین و مقررات حمایت مالی و ضمیمه را با تمامی این کمک ها، درلینک ذیل پیدا مینمایید:

[« Reglement for økonomiske ytelser til beboere i statlig mottak »](#)

(مقررات حمایت مالی).

اداره امور خارجیان صرفاً در صورتیکه شما وسیله های معیشت برای خود نداشته باشید، شما راحمایت مالی مینمایید. در صورتیکه شما معاش/ویا دارایی شخصی دارید به این معنی است که شما بطور قسمی و یا کاملاً وسیله های معیشت را دارید. درانصورت شما کمک مالی را دریافت نمیکنید. یا اینکه ما این کمک را نظر به مقدار عاید و دارایی که شما دارید، کاهش میدهیم. با داشتن یک حد معین درآمد(معاش)، کرایه خانه نیز از شما مطالبه میگردد.

### در صورتیکه شما درآمد یا دارایی شخصی دارید اطلاع بدهید

جهت توانستن حمایت درست مالی برای تان، در صورتیکه شما درآمد یا ثروت شخصی دارید، باید به کمپ اطلاع بدهید. شما این کار را با امضا نمودن این اظهارنامه شخصی انجام میدهید. این اطلاعات صرفاً در را بطه با سنجش همان حمایت مالی تان استفاده خواهد گردید.

### اسناد ارایه نمایید

اسنادی را که کمپ از شما تقاضا میدارد که نشان دهنده این باشد که شما هنوز واجد شرایط دریافت کمک مالی هستید، باید ارایه نمایید. در صورتیکه اسنادی را که اداره امور خارجیان از شما مطالبه میدارد ارایه نمیدارید، این حمایت مالی تان توقف داده خواهد شد.

### شما اسناد ذیل را باید ارایه نمایید:

— کاپی ورقه آخرین معاش، در صورتیکه شما معاش داشته باشید

— کاپی قرارداد کار، در صورتیکه شما معاش دارید

— صورت حساب بانکی که پول قابل دسترس در ماه اخیر را نشان میدهد، در صورتیکه شما در بانک نارویجی حساب دارید

— صورت سنجش و حساب مالیات از مقامات مالیاتی، از بابت آخرین سال

— دید گاه کلی از طرف اداره کار و تامینات رفاه اجتماعی برهنگونه کمک و مزایای تامین اجتماعی در 12 ماه اخیر

## داخویانییا شهخسی

- من محتوا و معنای این اظهارات شخصی را درک میکنم، و با خوب ترین وجه تو نایی معلومات درست ارایه نموده ام
- من در مورد هرگونه دارایی و/یا عواید قابل تصرف، به کمپ معلومات ارایه نموده ام. در دوره که من
- درین کمپ زندگی میکنم، هرگاه دارایی شخصی و/یا عواید دریافت میدارم، مکلف برآن هستم تا درین باره به کمپ اطلاع داده،
- و هچنان اسناد لازم را ارایه نمایم. این موضوع دربرگیرنده این نیز میباشد که اگر در عواید و/یا دارایی بنده تغییراتی رخ بدهد.
- من آگاهی دارم ازینکه اگر من بطور آگاهانه معلومات نادرست ارایه مینمایم و یا نسبت به عواید - و/یا دارایی
- خود از ارایه معلومات خودداری میکنم، میتواند که من از طرف پولیس تحت پیگرد قانونی قرار بگیرم
- من آگاهی دارم در صورتیکه من بطور آگاهانه معلومات نادرست ارایه میکنم و یا نسبت به عواید - و/یا دارایی خود
- از ارایه معلومات خودداری مینمایم، میتواند که کمک های مالی که دریافت میکنم کاهش یابند و یا کمک های مالی را از دست بدهم.

تاریخ

امضای پناهنده

امضای ما مور کمپ